# Blindgänger-Meldung / Annonce de ratés / annuncio proiettili inesplosi

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ***Meldung von***  ***Annoncé par***  ***Annunciato da*** | | Zivilperson Polizei Truppe Lawinendienst / Andere  Personne civile  Police  Troupe  Service d’avalanche / Autre  Persona Civile Polizia Truppa Servizio della valanga / Altro  Dossier Nr: ***1)***      -    - | | | | | | | | |
| *Name/ Nom/ Cognome:* | | *Vorname/ Prénom/ Nome:* | | | | *Adresse/ Adresse/ Indirizzo:*  *PLZ-Ort/ NPA-Localité/ NPA-Località:* | | | | |
| *Tel Fix:* | | *Natel:* | | | *E-Mail Adresse:* | | | | | |
| *Bemerkungen:* | | | | | | | | | | |
| ***Blindgänger***  ***Raté***  ***Proiettili inesplosi*** | | | | | | | | | |
| *Beschreibung der Munition/ Description de la munition/ Descrizione della Munizione::* | | | | | | | | | | |
| *Vermutete Munitionsart/ Mun présumée/ Munizione presunta:* | | | | | | | | | | |
| FundortLieu de déccouverteLuogo del ritrovamento | | | | | | | | | |
| *Gemeinde/ Lieu/ Luogo:* | | | | | | | *Kanton/Canton/Cantone:* | | | |
| *Flurname/ Lieu dit/ Luogo detto:* | | | | | | | | | | |
| *Koordinaten/ Coordonnées/ Coordinate:*        / | | | *Höhe über Meer:*       müM | | | | | | *Blatt Nr / CN N°: 1: 25000* | |
| *Wegbeschreibung/ Cheminement/ Percorso:* | | | | | | | | | | |
| *Genaue Lagebeschreibung/ Description du lieu exact/ Descrizione del luogo:* | | | | | | | | | | |
| *Markierung mit/ Marquage avec/ Segnalato con:* | | | | | | | | | | |
| ***Meldeeingang 1)***  ***Annonce reçu***  ***Annuncio ricevuto*** | | | | | | | | | |
| *Datum / Date / Data:* | *Zeit / Temps / Ora:* | | | *Empfänger / Récepteur / Ricevuto:* | | | | | | |
| ***Weiterleitung 1)***  ***Transmission***  ***Trassmissione*** | | | | | | | | | |  | |  |
| *Datum / Date / Data:* | *Zeit / Temps / Ora:* | | | *per / par / da:* | | | | *an / à / a:* | | |

**Bei Unklarheiten gibt Ihnen Tel 033 223 57 27 Auskunft (BMZ)**

**En cas d’insertitude, renseignement au tél 033 223 57 27 (CAR)**

**In caso di dubbi, contattare il n° tel. 033 223 57 27 (CAPI)**

**<mailto:bmz@vtg.admin.ch>**

***1) Durch die BMZ auszufüllen / A remplire par la CAR / Da compilare dalla CAPI***